

مجلة التعليمية



مجلة دولية أكاديمية محكمة ومصنفة
مخبر تجديد البحث في تعليمية اللغة العربية
في المنظومة التربوية الجزائرية



صنف: ج

تجدون في هذا العدد

- مواضيع تدني الأداء اللغوي لدى تلميذ الطور الثانوي - الأسباب وممكنات العلاج
د. علام محمد ص 15
- مظاهر وأسباب الضعف اللغوي بين المتعلمين الطور النهائي أنموذجا
أحمد داودي ص 82
- النقد البنوي : بينة اللسانيات والنقد الأدبي
د. أمال بناصر ص 147
- مفهوم تحليل الخطاب القرآني في الفكر العربي المعاصر
د. فتاك فاطمة الزهرة ص 251
- النسق المتأخر في رواية ضمير الغائب لواسيني الأعرج
د. يوسف سعداني ص 401

ديسمبر
2024
decembre

كلية الآداب واللغات والفنون
جامعة جيلالي لياس - سيدى بلعباس

رئيس التحرير: أ.د. أمينة طيبي
EDITOR IN CHIEF: PR. AMINA TAYEBI

A DÉFINIR AVEC LA DGRSDT



التعليمية

المجلد: 14
العدد: 02
ديسمبر
2024
decembre

Vol: 14
Num: 02

AT-TALIMIA



AT-TALIMIA Journal

International Academic Review and classified Journal
Issued by the Laboratory for the Renewal of Research in Arabic
Language Education in the Algerian Educational System
Faculty of Literatures, Languages and Arts
Djilali Lyabes University - Sidi Bel Abbas

Category: c

- Exploring Idioms and Proverbs to Practise Guessing Meaning
from Context Strategy in Study Skills Setting
Dr. BENETTAYEB Assia 644
- Enhancing the Perception of Alterity through Cultural
Translation
Mohamed KIES 727
- Le Nom Propre a-t-il un rôle dans les domaines de : la
linguistique, la didactique et la littérature
Tifour Habibi - Yahia Abdeldjebar ATMANE 802
- Der Klimawandel Auswirkungen auf die Erde, psychische
Gesundheit der Menschen und staatliche Maßnahmen seit
Dr. Sarah Mahmoudi 836



صفحة المخبر على
الفيديوك



صفحة المجلة على
الفيديوك



رمز الاستجابة السريع
لموقع المجلة

A DÉFINIR AVEC LA DGRSDT

الهيئة الإستشارية	
مدير جامعة جيلالي ليابس - سيدي بلعباس	البروفيسور يوزياني مراحي
رئيس المجمع الجزائري للغة العربية	البروفيسور الشريف مربي
مديرة التربية لولاية سيدي بلعباس	ستوتي إيمان بهيجة
عميد كلية الآداب واللغات والفنون	البروفيسور جلال عبد القادر

فريق التحرير

جامعة سيدي بلعباس-الجزائر	د أمينة طيبي
جامعة ابن خلدون - تيارت - الجزائر	د. موساوي فيصل
جامعة عنابة - الجزائر	د/ يوسف ناصر
كلية المجتمع في قطر	د/ مصطفى أحمد قنبر
جامعة سيدي بلعباس-الجزائر	د/ زهرة بوخاتي
جامعة سعيدة-الجزائر	د/ محمد قرازيب
جامعة عين تيموشنت-الجزائر	د/ سمية حظري
جامعة بريطانيا	د/ هوارى عدلي
جامعة بغداد-العراق	د/ هدى محمد سلمان
كلية العلوم الشرعية - مسقط - سلطنة عمان	د/ أحمد علي علي لقم
الجامعة العراقية / كلية الآداب / العراق	د/ الجنابي هناء محمود اسماعيل
كلية الفنون الجميلة - جامعة بابل - جمهورية العراق	الخميس علي عبد الامير عباس
جامعة ذي قار/ العراق	اد/العبودي ضياء غني
جامعة قطر	د/العميرات سليمان
برنامج التعليم بوكالة الغوت الدولية بفلسطين	الوحيدي عمار
جامعة أبو بكر بلقايد تلمسان	د بن يحي فتيحة
جامعة اليمن	د/القيسي ابراهيم
جامعة جدارا	هناء الشلول
جامعة شيراز	رحماني الدكتور اسحق
جامعة خميس مليانة –الجزائر	د/صليحة بردي
جامعة البليدة2-الجزائر	د/بكوش عيسى
جامعة مستغانم-الجزائر	د/مختارية بن قبلية
جامعة رازي، إيران	د/حامد پورحشمي
الجامعة الإسلامية، منيسوتا ، أمريكا	د/محمود محمد السيد خلف
جامعة سيدي بلعباس-الجزائر	أد/سميرة رفاس
جامعة الاسراء-الأردن	د/أحمد صومان
كلية الآداب جامعة القاهرة-مصر	د/عبد الرحمن طعمة
جامعة سيدي بلعباس-الجزائر	د/عبد القادر عواد
جامعة نواكشوط العصرية موريتانيا	د عبد القادر محمد الداه

جامعة ماردين أرتقلو تركيا	أ.د/ محمود شوش
جامعة البليدة	د/ غسول فطيمة

فريق التحكيم

أ.د أمينة طيبي	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
أ.د/نجيدة ولهاصي	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
أ.د/ سليمة شعيب	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
د/جميلة بوسعيد	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
أ.د/ لقجع جلول سايح نادية	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
د. محمود قادوم	تركيا
أ.د عبد القادر فيدوح	قطر
د. نبيلة شكر خورشيد المعاضيدي	العراق
د/ مرزوق محمد	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
د/ حورية لريك	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
أ.د مولاي علي بوخاتم	جامعة عين تموشنت - الجزائر
د/ عمر بوقمرة	جامعة الشلف-الجزائر
د.محمد خلادي	جامعة تلمسان-الجزائر
د/سميرة رفاس	جامعة سيدي بلعباس – الجزائر
د/ ميلود بلعالية دومة	جامعة الشلف-الجزائر
د/ عبد الله توام	جامعة الشلف-الجزائر
د/ محمد فايد	جامعة تيسمسيلت الجزائر
د/ خليفة داود	جامعة الشلف-الجزائر
د/ ملوكة عرابي	جامعة الشلف-الجزائر
د/ محند أمقران آيت جيدة	جامعة الشلف-الجزائر
د/ نور الدين لبصير	جامعة بومرداس-الجزائر
د/ نور الدين بوزار	جامعة الشلف-الجزائر
د/ محمد بوحجلة	جامعة الشلف-الجزائر
د/ جميلة روقاب	جامعة الشلف-الجزائر
د/ عيسى العزري	جامعة الشلف-الجزائر
أ/د هدى سلمان	جامعة بغداد – العراق
د/ كمال الدين عطاء الله	جامعة الشلف-الجزائر
د/ رضوان شيهان	جامعة الشلف-الجزائر
د/ محمد حاج هني	جامعة الشلف-الجزائر
د/محمود فتوح	جامعة الشلف-الجزائر

د/مرني صنديد محمد نجيب	جامعة عين تموشنت-الجزائر
د/ حفيظة عبداوي	جامعة سيدي بلعباس-الجزائر
د/ابراهيم نغلي	جامعة الشلف-الجزائر
د/ امحمد سحواج	جامعة الشلف-الجزائر
د/ صليحة بردي	جامعة خميس مليانة-الجزائر
أ.د/ عدلي علي سليم الهواري	بريطانيا
د/حلومة تيجاني	جامعة الجزائر2
د/مصطفى أحمد قنبر	جامعة قطر
د/يوسف بن نافلة	جامعة الشلف-الجزائر
د أحمد مداني	جامعة الشلف-الجزائر
د/إسماعيل زغودة	جامعة الشلف-الجزائر
أد/زكرياء السرتي	الجامعة الأوروبية- الولايات المتحدة الأمريكية
د نزهة خلفاوي	مركز البحث العلمي والتقني لتطوير اللغة العربية - تلمسان-
د/القيسي ابراهيم	جامعة اليمن
د/عيسى بكوش	جامعة البليدة2-الجزائر
د/نورالدين دحمان	جامعة الشلف-الجزائر
د/عبد الحافظ حنان	جامعة مصر
د/عبد الرحمن طعمة	جامعة اليمن
أد/محمد زيوش	جامعة البليدة2-الجزائر
أد/ فوزية بجاوي	جامعة سيدي بلعباس – الجزائر
د/لطيفة هباشي	جامعة عنابة
د/واصل عصام	جامعة اليمن
أد/ نورالدين دريم	جامعة الشلف-الجزائر
أد/هناء محمود إسماعيل الجنابي	جامعة بغداد-العراق
أد/فوزية عبد الله سرير	جامعة البليدة-الجزائر
د/يوسف منصر	جامعة عنابة
د/فايزة طيبي أحمد	جامعة الشلف-الجزائر
د/عبد القادر بعداني	جامعة الشلف-الجزائر
د/مصطفى طويل	جامعة الشلف-الجزائر
د/مختارية بن قبلية	جامعة مستغانم – الجزائر
د/فتحية بريك	جامعة الشلف-الجزائر

أ.د.مجيد هارون	جامعة الشلف-الجزائر
أ.د عويقب فتيحة	جامعة سيدي بلعباس – الجزائر

معلومات عامة عن المجلة:

- مجلة التعليميّة دولية علمية أكاديمية محكمة، تصدر عن مخبر " تجديد البحث في تعليمية اللغة العربية في المنظومة التربوية الجزائرية" كلية الآداب واللغات والفنون جامعة سيدي بلعباس-الجزائر.
- تاريخ أول إصدار: جوان 2011.
- الرقم الدولي الموحد للدورية: ISSN :2170-1717
- الرقم الدولي الإلكتروني الموحد للدورية: E-ISSN :6015-2602
- رابط المجلة في البوابة الجزائرية للمجلات العلمية:
<https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/184>
- رابط المجلة على موقع جامعة سيدي بلعباس: [/https://www.univ-sba.dz/rrpla](https://www.univ-sba.dz/rrpla)



شروط النشر في المجلة

- للنشر في مجلة مخبر تجديد البحث في تعليمية اللغة العربية يشترط ما يلي:
- الجدة والجدية ولم يسبق لصاحب البحث أن نشره من قبل أو استله من مصدر منشور.
- التقيد بمنهج علمي والالتزام بالموضوعية والسلامة اللغوية والتوثيق ومراعاة علامات التقييم والوقف، وأن يكون توثيق المعلومات في آخر المقال.
- الأبحاث والمقالات التي تنشر في المجلة تعبر عن آراء أصحابها ولا تعبر بالضرورة عن آراء المجلة أو أعضاء المخبر.
- المقالات التي لا تنشر في المجلة لا تعاد إلى أصحابها.
- ترتيب المقالات داخل المجلة يخضع لاعتبارات فنية ولا علاقة له بمكانة الباحث وشهرته.
- للمجلة الحق في الطلب من الباحث الحذف والتعديل أو إعادة الصياغة فيما يتماشى مع سياسة النشر لديها، وللمجلة الحق في إجراء تلك التعديلات الشكلية تماشياً وطبيعة المجلة.
- يكتب المقال موثقاً بخط Traditionel Arabic بحجم 16، الهوامش 14
- ترسل البحوث إلى العنوان الآتي:
<https://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/184>
- المخططات والرسوم والجداول يجب أن تكون في شكل صور.
- الأفكار العلمية التي يتضمنها المقال لا تعبر عن توجهات المجلة وإنما عن وجهة نظر صاحبها.
- يتحمل الباحث مسؤولية الأمانة العلمية والأفكار المعرفية والسلامة اللغوية والمنهجية لبحثه.
- تتحرى هيئة التحرير السرقات العلمية في البحوث المقدمة إليها وإن فاتها ذلك فهي غير مسئولة.
- لا ينشر أي بحث إلا بعد أن يقوم الباحث بإدخال وتأكيّد المراجع عبر صفحته بالبوابة.

افتتاحية العدد



كلمة السيدة مديرة التربية لولاية سيدي بلعباس
ستوتي بهيجة إيمان

يسر أسرة التربية والتعليم ممثلة في السيدة ستوتي إيمان مديرة

التربية لولاية سيدي بلعباس أن يعطى لها شرف الكلمة الافتتاحية للعدد السادس والثلاثون (36) من مجلة
التعليمية.

خاصة وأن صدور هذا العدد تزامن مع شهر اللغة العربية، التي يحتفي بها العالم كل شهر ديسمبر،
ويحتفي بها اللسان العربي كل لحظة من المحيط إلى الخليج، أين يتمدد حرف الضاد نابضا وحيا ويافعا، يشدو
به أكثر من 400 لسان في العالم.

إن هذا الإنجاز المعرفي المتوج بباقة من المقالات المحكمة، هو فتح يؤثث المشهد البحثي الجامعي، ويعطي
دعامة راسخة للاشتغال اللغوي المتعدد والثري، ويتيح للأساتذة الباحثين ولطلبة الدكتوراه فرصة للنشر،
وتقريب بحوثهم وآرائهم للقراء والمهتمين، ويساهم في خلق التراكم الذي يتأسس عليه الوعي والتحليل.

وأخيرا نتوجه بتحية خالصة وبالشكر الجزيل لرئيسة التحرير الدكتورة الفاضلة " أمينة طيبي " على
مجهوداتها وإسهاماتها في إخراج هذا العدد، كما نأمل أن تتضافر جهودنا جميعا في سبيل الارتقاء بمجالات
البحث الأكاديمي وخاصة ما يخدم قطاعي التعليم العالي والبحث العلمي وقطاع التربية.

هنيئا لكم بهذا العدد، ووفقكم الله في مشاريعكم المستقبلية.



الفهرس



ص	فهرس العدد	
15	مواضع تدني الأداء اللغوي لدى تلميذ الطور الثانوي - الأسباب وممكنات العلاج د، علام محمد	1
30	التجريب على مستوى الزمان والمكان في رواية (رمل المائة) لواسيني الأعرج - نموذجاً - بوشويشة إكرام - د، براهيم فطيمة	2
41	إشكالية المصطلح . المصطلح الديدكتيكي أنموذجاً. د، بوترمة نمر	3
52	استدعاء الشخصيات التاريخية في الشعر السوداني - محمد الفيتوري نموذجاً- خيرة يحي	4
72	دور تكنولوجيا المعلومات في تفعيل الخطاب اللغوي والتواصل بين الشعوب -.دراسة وصفية عبر مواقع التواصل الاجتماعي -. د، سجية جمعي	5
82	مظاهر وأسباب الضعف اللغوي بين المتعلمين الطور النهائي أنموذجاً أحمد داودي	6
90	الآفات الاجتماعية في الأندلس من منظور الأدب الأندلسي نصيرة كبير	7
101	تعليم المفردات الصعبة في كتاب القراءة السنة الثانية متوسط نموذجاً سعاد بوعيشاوي	8
112	في التحليل التداولي للخطاب (الأدبي، السياسي، الديني) تمون وجدان فريال - مناصري وفاء	9
126	كتاب اللغة العربية في ميزان النقد (السنة الخامسة ابتدائية أنموذجاً) مزليني محمد	10
136	النظام اللغوي والتطور الاجتماعي شهرة بلعالية	11
147	النقد البنيوي : بينية اللسانيات والنقد الأدبي د، آمال بناصر	12
159	الوظيفية في انتقاء النصوص التعليمية ضرورة مبدئية أم خيار بيداغوجي -نصوص سنة أولى ثانوي أنموذجاً- رازي ابتسام - أ،د، سميرة رفاس	13

174	أدبية اللغة في النصّ التفاعلي عبادة حتشبسوت نموذجاً سمية صرصار	14
188	أسلوبية الانزياح في قصيدة وطني القدس على جفني تنمول عز الدين ميموبي د. رشيدة ناجي	15
199	استخدامات الترجمة الآلية في الوسط الأكاديمي بين الإفراط والتفريط زين العابدين بن هدي	16
209	دور المنصات التعليمية الإلكترونية في زيادة فعالية التعليم عن بعد من وجهة نظر أساتذة الإعلام والاتصال بجامعة باتنة 1- منصة MOODLE أنموذجاً - مرابط فريدة - مرارقة سارة	17
226	أنماط التعليم الحديثة (دراسة في المفاهيم والأطر المرجعية) ولد لعزازي خيرة - د. زايدي نعيمة	18
237	لواقع والمتخيل في القصة الجزائرية القصيرة المعاصرة من يشتري التراب لأمنة بن منصور نموذجاً هونت سارة - فتحة الزين	19
251	مفهوم تحليل الخطاب القرآني في الفكر العربي المعاصر د. فتاك فاطمة الزهرة	20
265	التعليم الرقمي وأهميته في تدريس اللغة العربية في الجامعة أ.د. عبد الحفيظ تحريشي	21
281	التدريس الرقمي للنصوص الفلسفية – مقارنة ديداكتيكية عبد الرحمن قادري	22
291	التمثيل التحويلي في المؤلفات النحوية القديمة (كتاب الواضح للزبيدي) أنموذجاً سالم شرابي	23
306	دلالة الأبنية الصرفية للأفعال في قصيدة المواكب لجبران خليل جبران نور الدين قدوسي	24
320	النحو العربي بين بواعث النشأة ودواعي التجديد لخضر سعيد بلعربي	25
335	دور المقام في حلّ المسائل الخلافية للنصوص الشرعية أ.د. أحمد دين الهناني - أ. هاشمي حبيب	26
352	دور مراكز البحث في ترقية البحث العلمي في الجزائر "مركز البحث العلمي والتقني لتطوير اللغة العربية أنموذجاً".	27

	بشارف بختية - د، عبد القادر عواد	
362	فاعلية الكتب شبه المدرسية في تنمية الحصيلة اللغوية والحمولة المعرفية قراءة في الرصيد- السنة الثانية والثالثة ابتدائي الجيل الثاني نموذجاً- جميلة روقاب - محمد حاج هني	28
373	الدعم التربوي والمعالجة البيداغوجية في مرحلة التعليم الابتدائي وفق المقاربة بالكفاءات. ط،د، زاهية شويح - أ،د، سليمة شعيب	29
386	المتغيرات الأسلوبية ودلالاتها في قصيدة نحن وجميلة لنازك الملائكة أ،د، عبد القادر حمراي	30
401	النسق المتأهي في رواية ضمير الغائب لواسيني الأعرج د، يوسف سعداني	31
415	بواسل الجزائر والشعراء العرب (قراءة في المضامين) د، مريم عزي	32
426	القصة الرقمية القصيرة من الإنتاج إلى التلقي (قصة نوار الشمس لا يغيب مقاربة في التقنيات) معاذ مقري	33
445	سيمائية العنوان في الخطاب السردي الجزائري "رواية ليلة الريس الأخيرة لياسمين خضرة" ط،د، أحمد قاسي - أ،د، فتيحة عويقب	34
456	رعاية الفاصلة في إثارة المظهر على المضمير في القرآن الكريم (دراسة نماذج) يوسف بن عامر	35
469	التناص الصريح والضمني في رسالة الحنين إلى الأوطان للجاحظ أميني سامية - أ،د، عمارة بوجمعة	36
481	الجمالية اللغوية في النص الديني النبوي- قراءة في تجليات الإيجاز وأثره الفني في أحاديث النبي- ﷺ محمد عنصري - زينب عقبان	37
500	الصوت ودلالته في قصيدة أغنية الأحرار- قراءة أسلوبية د، الحاج الأحمر	38
511	جمالية الاختيار والانزياح في القصة عند الجاحظ -مقاربة أسلوبية- مدني أحمد	39
528	البناء الأسطوري وشعرية الغضب في مجموعة "لأكيد: للريح التي تغري المطاف" للأخضر بختي محمد الأمين سعدي	40

540	سميائية التشاكل والتباين في النص الثوري التعليمي - الإنسان الكبير لمحمد صالح باوية - أنموذجاً - مستورة عزيزي - حورية لريك	41
558	طرائق التعمية عند العرب - نماذج من التكامل المعرفي بين علوم اللغة العربية والرياضيات - درار عجوج - عبد العزيز العيادي	42
571	التعريب بين البعد الحضاري وضرورة الأمن اللغوي عبد الرحمن غربي - أ.د. نجيدة ولهاسي	43
585	المتخيل الروائي والتاريخ وعي الكتابة وتشظي النوع د. وسواس نجاة	44
597	الأدب المقارن (مفاهيمه ومدارسه) حفيان عبد القادر - أ.د. سعيد عكاشة	45
605	دور المكتبات الرقمية في تنمية مهارات الطلاقة القرائية لدى الطلبة غير الناطقين باللغة العربية في المرحلة الثانوية من وجهة نظر معلمهم شروق بني يونس	46
624	دراسات المستشرقين للرواية العربية تحت مجهر النقد الأخلاقي سلي تباري	47
633	أفاق المدرسة الحديثة - نظرة استشرافية - د. عبد القادر عجوج	48
644	Exploring Idioms and Proverbs to Practise Guessing Meaning from Context Strategy in Study Skills Setting Dr. BENETTAYEB Assia	49
655	analyzing Naguib Mahfouz's Novels from a Comparative Literature Perspective (Adapting Novels into Films A Case Study) mustapha chafi - Dr.Lachabi Abdelkader	50
667	The presence of modern linguistic theories in the 4th year Middle school textbook of Arabic Language Amina Benketaf - Dr. FASSI OMAR	51
679	Explicit Teaching of Conversational Features through Consciousness-raising Activities	52

	salem khadroun	
691	The Palestinian Issue: From Narrative Fiction to Cinematic Presentation-A Critical Study of the Film 'The Deceived' Based on the Novel "Men in the Sun" by Ghassan Kanafani as a Model. Mourad Merah	53
708	Beyond 'One-Size-Fits-All' Teaching: Embracing the Learner-Centered Paradigm Through Differentiated Instruction Khayreddine KHELIFI - HAMZAOU-ELACHACHI Hafida	54
727	Enhancing the Perception of Alterity through Cultural Translation Mohamed KIES	55
736	The Dialectic of The Closet T. S. Eliot's Stratagem for Evading Detection in His Early Poetry Mrs Djamila DJOUDI - Dr. Nabil Aziz Hamadi - Dr Belkacem BENSEDDIK	56
748	Child's Mind Abilities and Pragmatic Competenc Dr. abdelkrim belhadj - Miss Bounouara Mokhtaria	57
762	Feminism Unfolded: A dive Into Feminism and its Wave Kamila DERRAR - Pr. AZZOUG Omar	58
779	Supplantation linguistique et adaptation Les pratiques langagières des étudiants en informatique en Algérie Soumia KHAFAGUE	59
790	Analyse des néologismes du forum Algérie-dz.com SOUHILA KARA ZAITRI Souhila - ATMANE Yahia Abdeldjebar	60
802	Le Nom Propre a-t-il un rôle dans les domaines de : la linguistique, la didactique et la littérature Tifour Habibi - Yahia Abdeldjebar ATMANE	61
811	L'apport du texte support dans le vocabulaire des apprenants, cas du manuel scolaire de 1re AM Setti Soumia CHIKR - BEN BRAHIM Hamida	62
823	Le rôle des représentations sociolinguistiques dans la médiation interculturelle à l'université	63

	amina sellam	
836	Der Klimawandel Auswirkungen auf die Erde, psychische Gesundheit der Menschen und staatliche Maßnahmen seit 2010 Dr. Sarah Mahmoudi	64
854	Eine multidimensionale Analyse der Ursachen und Folgen der Wanderung von Afrika nach Europa: Soziale, politische und wirtschaftliche Herausforderungen nehal yamina	65